

Κριτική βιβλίου

"ΠΑΝΟΡΑΜΑ.."

Του Κωστή Κοκρόβιτς

Ολοκληρωμένος πιά λογοτέχνης, ο Κωστής Κοκρόβιτς, με πολλά δείγματα πνευματικής γραφής, στον Έλληνικό χώρο, δεν χρειάζεται κριτική για το έργο του.

Όμως, δυο λόγια είναι απαραίτητα για την τελευταία του προσφορά, στο ελληνικό χρονογράφημα, με το βιβλίο του «ΠΑΝΟΡΑΜΑ». Μια συλλογή από χρονογραφήματα, που παίζουν τα θέματά τους, από την καθημερινή ζωή του τόπου μας και του εξωτερικού, και περνώντας τα μέσα από ένα φιλοσοφικό πρίσμα, μας δίνει με πολύ χιούμορ και με πολλή αλήθεια, σαν μια εικόνα

της άλλοτε-όσας της εποχής μας.

Γνώστης, όλων των μυστικών της γλώσσας μας, αλλά και βαθύς μελετητής της παγκόσμιας λογοτεχνίας, ο Κωστής Κοκρόβιτς συνδυάζει στα χρονογραφήματά του, την ευαισθησία της ράτσας μας με τον μηχανοποιημένο πολιτισμό της εποχής μας και μέσα από τις γραμμές του, βγαίνει αβυσσώδης το ήθικλο συμπέρασμα, κάθε κομματιού που γράφει.

Αξίζει πραγματικά να πλουτίσει κανείς, τον πνευματικό του κόσμο, μ' ένα βιβλίο σαν το «ΠΑΝΟΡΑΜΑ».

Α.

ΠΕΝΘΗ

ΧΑΡΑΛ. Γ. ΤΖΩΡΤΖΟΠΟΥΛΟΣ

Έν μέσω πραγματικής οδύνης και τη συνοδεία πλήθους συγγενών και φίλων εκδηλώθηκε και έταφη εις τὸ Νεκροταφείον τῆς Ἀναστάσεως εἰς Πειραιᾶ, ὁ Χαράλαμπος Γ. Τζωρτζόπουλος, εἰς ἡλικίαν 69 ἐτῶν.

Ἐπὶ τοῦ τάφου του κατετέθησαν πολλοὶ στέφανοι, σὰν ἐλάχιστο δῶγμα τιμῆς στὸν ἄνθρωπο καὶ τὸν οἰκογενειαρχὴν ποὺ ἔφυγε γιὰ τὸ αἰῶνο ταξίδι. Τὸν ἄνθρωπο ποὺ ἔκανε εἰς τὸ ἀκέραιο τὸ καθῆκον του, ὄχι μόνον στοὺς συνανθρώπους του, ἐνισχύοντας σὲ κάθε περίπτωσι διάφορα κοινωνικὰ ἔργα, ἀλλὰ καὶ ἀπέναντι στὴν Πατρίδα του, προσφέροντας τὶς ὑπηρεσίες του τὸν καιρὸ τῆς Κατοχῆς, τροφοδοτώντας τὸ ὑποβρύχιον ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΗ Σ.

Πρὸς τὴν σύζυγόν του Παναγιώτα, τὰ τέκνα του Γεωργίου καὶ Γεωργίαν Τζωρτζοπούλου, Εὐάγγελον καὶ Ἑλένην Τζωρτζοπούλου, Στέφανον Τζωρτζόπουλον, Ἑλένην καὶ Ἰωάννην Βάσσην, τὰ ἀδελφάρια του Θεόδωρον Τζωρτζόπουλον εἰς Καραβᾶν, Κωνῆνον Τζωρτζόπουλον εἰς Αὐστραλίαν, Μαρούλην Μοντάσσου εἰς Δαμιονία Βοιών, καὶ εἰς ἅπαντας τοὺς λοιποὺς συγγενεῖς τοῦ μεταστάτους, ἡ ἐφημερίς μας, ἀπειθεῖται θερμότερα συλλυπητήρια, καὶ ἡ μνήμη του νὰ παραμεινῇ ὡς παράδειγμα εἰς τοὺς ἐπιζώντας.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Πάντας τοὺς καθ' οἰονδήποτε τρόπον συμμετεσχόντας εἰς τὸ βαρὺ μας πένθος ἐπὶ τῇ ἀπώλειᾳ τοῦ ἀγαπημένου μας

ΧΑΡΑΛ. ΤΖΩΡΤΖΟΠΟΥΛΟΥ

συζύγου, πατρός, πάππου, ἀδελφοῦ καὶ θείου, ἀπευθύνομεν τὰς θερμότητας τῶν εὐχαριστιῶν μας.

Ἡ Σύζυγος

Παναγιώτα Χαρ. Τζωρτζοπούλου

Τὰ τέκνα — Οἱ ἀδελφοὶ — Οἱ

ἑγγονοὶ — Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Θεωρῶ ὑποχρεωσίν μου νὰ εὐχαριστήσω δημοσίᾳ, τὸν διακεκριμένον Καθηγητὴν αἰματολόγον κ. Ζαχαρίαν Δ. Κεμνηνόν — Σκορδύλην, ὁ ὁποῖος σὲ 11 μέρες, στὸ Ἰπποκράτειον Νοσοκομεῖο, μοῦ ἐπανέφερε τὴν ὑγίαν, ἀπὸ ὀξείαν ἀναμίαν ποὺ μοῦ παρουσιάσθη.

Ἀθήναι 8.2.1978

ΒΙΚΤΩΡ Ι. ΠΑΝΑΡΕΤΟΣ

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

ΓΕΝΗΣΕΙΣ

— Ἡ κυρία Μαίρη Ἐμμαν. Πρωτοφάλη (Τσαγγαρομηνᾶ) ἔτεκεν αἰσιῶς ἄρρεν, εἰς τὸ Μαυεντήριον ἈΗΤΩ Ἀθηνῶν, τὴν 7.2.78.

ΓΑΜΟΙ

— Εἰς τὸν Ἱερὸν Ναὸν τῆς Ἱλαριωτίσσης εἰς Ποταμόν, ἐτελέσθησαν οἱ γάμοι τοῦ κ. Γιάννη Ἀθαν. Στρατηγοῦ (Λαλιώτη) μετὰ τῆς διδ. Ρούλας Χρ. Μουλοῦ (Γκάτσου).

— Εἰς Ἀθήνας ἐτελέσθησαν οἱ γάμοι τοῦ κ. Ἐμμανουὴλ Ἀγγελίδου, Οἰκονομολόγου μετὰ τῆς Δίδος Λιάνας Ἰωάννου Κασμάτη, ἐπίσης οἰκονομολόγου. Ὡς παρὰνυμφος παρίστη ἡ Ἀνὶς Βάσω Ἀμαραντίδου, Ὀδοντίατρος.

— Ὁ κ. Γεώργιος Δ. Μπαίλος καὶ ἡ Δ)νὶς Σουλτάνα Ντολματζί ἐνυμφεύθησαν εἰς Γιοχάνεσμπουργκ Ν. Ἀφρικής.

— Ὁ κ. Γεώργιος Κοσμᾶ Μπαίλος καὶ ἡ Δ)νὶς Ἰλέα Παναρέτου, ἐνυμφεύθησαν εἰς Γιοχάνεσμπουργκ Ν. Ἀφρικής.

Ἡ ἐφημερίς μας, εὐχεται εἰς τοὺς νεοσύμφους εἶον ἀνέμελον καὶ εὐτυχῆ.

ΑΦΙΣΕΙΣ

Με καθυστέρησιν, δημοσιεύομεν τὴν εἰδήσιν τῆς εἰς Ἀθήνας ἀφίξεως ἐκ Νοτίου Ἀφρικής τῆς οἰκογενείας τοῦ κ. Παναγιώτη Φατσέα ἢ Μαζαράκη, μετὰ τῆς ἐρατῆς συζύγου του Δωροθέας, (θυγατρὸς τοῦ κ. Θεοδώρου Κασμάτη ἢ Μαζαράκη) καὶ τῶν τριῶν τέκνων τῶν Γεωργίου, Ἐριφύλης καὶ Ἀθηνούλας.

Οἱ ὡς ἄνω ἀφικθέντες, λόγω τοῦ ὀλιγοήμερου τῆς παραμονῆς τῶν εἰς Ἑλλάδα, δὲν εἶχον τὴν εὐκαιρίαν ἐπικοινωνίας μετ' ὅσους συμπατριώτας θὰ ἤθελον νὰ ἴδωσιν, καὶ ὡς ἐκ τούτου πολλοὶ εἶναι ἐκείνοι οἱ ὁποῖοι ἔμεναν παραπονοῦμενοι.

Ἄς ἐπιστήσωμεν, ὅτι τὴν ἡμέραν τῆς ἀρχῆς, ὁ παππὸς κ. Θ. Κασμάτης, θὰ μεθοδεύσῃ τὴν ἐπισκέψιν εἰς τὴν γεννέτειρά τῶν ἀπογόνων του, ὥστε καθὲς χρόνῳ νὰ ἐρχεται καὶ ὁ ἴδιος, συνοδευόμενος.

ΘΑΝΑΤΟΙ

— Εἰς Πειραιᾶ ἡ Δημογενοῦλα, σύζυγος Ἀλκυονίδου Καστρινοῦ (Σταματινοῦ), ἀπὸ τὰ Περὰματα, τὸ γένος Μαργέτη, ἐτῶν 79.

— Εἰς Χρυσοφορέων, ἡ Μαρούλη Παναγ. Φλάσσα (Χαρχαλεμοῦ), τὸ γένος Θεοδωρακάκη — Μονγκοῦ, ἐτῶν 78.

— Ὁ Δημήτριος Ἀντωνίου Πασχάλης (Μαγουλάς) ἀπὸ Καλαμίται Ἀγίας Πελαγίας, ἐτῶν 57.

— Εἰς Ἀθήνας ὁ Μητροπολίτης Βασιλῶνος Δωροθέος Βενέδου, ὅστις διετέλεσεν ἐπὶ σειράν ἐτῶν, Ἀρχιεπίσκοπος τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ Ἀγίου Νικολάου Πεντακτίων, ἐτῶν 65.

— Εἰς Φράτσια ὁ Ἀθανάσιος Δ. Παυλάκης, ἐτῶν 76.

— Εἰς Φράτσια ὁ Παναγιώτης Κοσμᾶ Κασμάτης, ἐτῶν 79.

Εἰς τὴν σύζυγόν του Μαρίαν, ἀπευθύνομεν θερμὰ συλλυπητήρια.

Ν. ΓΑΥΤΣΟΣ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Π. ΜΑΡΣΕΛΛΟΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ Ω.Ρ.Α.

ΣΟΥΛΙΟΥ 4 — ΑΘΗΝΑΙ Τ.ηλ. 36.21.001

Πρόδοος
Συμπατριώτη μας

Εἶναι μεγάλη ἡ χαρά μας, ὅταν ἀκούμε γιὰ τὴν πρόδοον καὶ τὴν ἐπιστημονικὴ ἀνοδοὶ τῶν νέων συμπατριωτῶν μας. Καὶ ἀποκτᾷ ιδιαίτερη σημασία, ὅταν αὐτὴ ἀφορᾷ νέους οἱ ὁποῖοι γερά δεμένοι στὶς οἰκογενειακὰς τοὺς παραδόσεις, ἔχουν τάξει σὰν σκοπὸ τοὺς νὰ τιμῶσιν καὶ τοὺς ἐαυτοὺς τοὺς, καὶ τοὺς γεννητορὰς τοὺς, καὶ τὸν τόπον τῆς καταγωγῆς τοὺς.

Ἐστὶ μετ' ιδιαίτερη περηφάνεια, ἀκούσαμε γιὰ τὸν Χαράλαμπος Ἰ. Μελιτᾶ, νὰ παίρνῃ, μετὰ τὸ δίπλωμα τῆς Νομικῆς καὶ τὸ πτυχίον τῶν Πολιτικῶν Ἐπιστημῶν καὶ τοῦ Δημοσίου Δικαίου, ἀπὸ τὸ Πανεπιστήμιον Ἀθηνῶν.

Γυῖός, τοῦ γνωστοῦ παλαίμαχου ἐκπαιδευτικοῦ Γιάννη Μελιτᾶ καὶ τῆς Πόττης Μεγαλοουκονόμου, ὁ νέος αὐτὸς Κυθήριος ἐπιστήμων, ἀποτελεῖ χαρακτηριστικὸν παράδειγμα νέου, ὁ ὁποῖος γαλουχημένος στὶς καθαρὰς καὶ ἀγνὰς παραδόσεις τῆς οἰκογενείας καὶ τοῦ τόπου του, συνεχίζει με συνέπεια καὶ πίστη τὴν οἰκογενειακὴν του παράδοση μέσα στὸν πνευματικὸ καὶ ἐπιστημονικὸν κόσμο, ποὺ διδάχθηκε ἀπὸ τὸν πατέρα του καὶ ποὺ σ' αὐτὸν γαλουχήθηκε καὶ ἀφιερώθηκε.

Ὁ βαθμὸς Λίαν Καλῶς, ποὺ ἀναγράφει τὸ νέον του πτυχίον, ἀνταναγκάζει σὲ ὅλα τὰ Τσιριγωτόπουλα, ποὺ ἀνεξαρτήτως ἐπιστήμης ποὺ διώκεσαν, ἔταξαν σὰν σκοπὸ τῆς ζωῆς τοὺς, νὰ ἀναδειχθῶν καὶ νὰ γίνωσιν χρήσιμοι πολῖτες σὲ ὅλους τοὺς τομεῖς τῆς κοινωνίας μας.

Οἱ θερμότερες εὐχὰς μας συνοδεύουν τὸν Χαράλαμπος Ἰ. Μελιτᾶ εἰς τὴν κατοπινὴν του σταδιοδρομίαν, καὶ ἕνα μεγάλο ματράδο στοὺς γονεῖς του ποὺ ἔδωσαν τὴν κοινωνίαν ἕνα ἀξιόπαιδι.



ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΙΣ

«ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΤΗΡΩΝ»

Εκδιδόμενη ἐν Ἀθῆναις

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1924

ΠΕΡΙΟΔΟΣ: Ε'

ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΣ 1978

ΙΔΡΥΤΗΣ

ΠΑΝΑΓ. Κ. ΤΕΙΤΣΙΛΙΑΣ:

(1879) 1924 — 1972

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ

ΕΚΔΟΤΗΣ

ΑΡΧΙΣΥΝΤΑΚΤΗΣ

ΑΡΗΣ Π. ΤΕΙΤΣΙΛΙΑΣ

Κακινάροδ 18 — Κηφισιά

Τηλ.: 8015.546 — 8017.969

ΥΠΕΥΘ. ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ

Α. ΔΕΝΕΖΑΚΗΣ

Βαλτετσίου 40 — Ἀθῆναι

Τηλ. 3622.651

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ:

Εσωτερικού:

ΕΤΗΣΙΑ

ΕΞΑΜΗΝΟΣ

ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΝ

ΚΑΙ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΕΤΗΣΙΑ

ΕΞΑΜΗΝΟΣ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ:

ΓΕΝΙΚΟΣ: Δολλάρια 20 ΕΤΗΣΙΩΣ

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΗΣ

«Αποστολής»

Τιμή φύλλου

δρχ. 10

ΔΩΡΕΑΙ

ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΟΙΚΟΝ ΕΥΓΗΡΙΑΣ ΜΗΝΟΣ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 1978

	δρχ.
— κ. Κωνσταντίνου Ξ. Σαραντοπούλου εἰς μνήμην τῶν γονέων του Ξενοφάντος καὶ Ἑλένης	3.000
— κ. Δημητρίου Η. Τζάννε	1.000
— κ. Ἐμμανουὴλ Ἀναστ. Γλύτσου	4.000
— κ. Ἀλεξάνδρου Ἐμμ. Λαζανά, ὑπὲρ τῶν ἀτόρων οἰκοτρόφων μας	500
— κ. Εὐγενίας Π. Κασμάτη δι' ἐν γεῖμα εἰς τὴν ὑγείαν τῶν παιδιῶν τῆς	1.000
— Ε.Τ.Ε. Ποταμοῦ Κυθήρων ἀντὶ νομίματος πίττας Πρωτοχρονιάς 1978	500
— κ. Χαράλαμπος καὶ Καλομοῖρας Καστρινοῦ εἰς μνήμην Ἑλένης Π. Καστρινοῦ	806
— κ. Μαρίνας Ταμμάκη καὶ παιδιῶν τῆς Θεοδώρας Ἀργυρῶς καὶ Σταυρούλας καὶ Γκλόριας Καλλιγέρου εἰς μνήμην Παναγιώτου Ταμμάκη ἀντὶ στεφάνου	2.500
— Ἀντωνίου εἰς μνήμην Ραλλοῦς Κοσμᾶ Καψάνη	1.000
— Ἐκ κληροδοτήματος Ἑλένης Π. Κασμάτη ἐναντὶ	150.000

ΚΤΗΡΑ-ΙΚΗΣ ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΟΣ ΒΑΛΤΙΜΟΡΗΣ U.S.A.

δολλ. 260, ὡς κάτωθι:

	δολλ.
— MRS MART VAGGI εἰς μνήμην GEORGE VAGGI καὶ τῶν γονέων τῆς MR καὶ MRS SPERO CAVRILES	75
— MRS ARETI SOURIS εἰς μνήμην CHRISTOPHER H. SOURIS	20
— NICHOLAS καὶ MART KOSTE εἰς μνήμην τῶν γονέων τῶν	5
— MR καὶ MRS EMMANUEL BRONSTEIN εἰς μνήμην HELEN A. STATHIS καὶ τοῦ πατέρα τῆς PETER T. CAPSANES	10
— MR καὶ MRS ANDREW T. CAVACOS εἰς μνήμην ANDREW CALOPEDIS	25
— MR καὶ MRS ANDREW T. CAVACOS εἰς μνήμην STAMATINA MENTIS	25
— MR THEODORE A. CAVACOS εἰς μνήμην τοῦ πατρὸς τοῦ THEODORE A. CAVACOS	25
— MR καὶ MRS HARRIS C. SOURIS εἰς μνήμην CHRISTOPHER H. SOURIS	25
— MR καὶ MRS JAMES MAGOULAS εἰς μνήμην JAMES CONOMOS	10
— MRS HELEN CONOMOS εἰς μνήμην SPERO CONOMOS	15
— MR καὶ MRS EVRIVIADES GAVRELLIS	10
— MR καὶ MRS JAMES DEMAS εἰς μνήμην PANATOTIS καὶ POLYTIME GALACATOS	15
TOTAL	260

ΔΩΡΕΑΙ ΕΙΣ ΕΙΔΗ

Οἱ κάτωθι τρόφιμοι τοῦ Γηροκομείου μας προσέφεραν:

— ἡ Πηνελόπη Σουρή	17 κιλά λάδι
— ἡ Μαρία Κατσούλη	5 κιλά λάδι
— ἡ Ἑλένη Τριφύλλη	5 κιλά λάδι
— ἡ Στρατούλα Τζάννε	3 κιλά λάδι

ΔΩΡΕΕΣ

Α' Πρὸς τὸν Ἱερὸν Ἑνοριακὸν Ναὸν «ΕΣΤΑΥΡΩΜΕΝΟΥ» Χώρας

Διὰ τὴν ἐπισκευὴν, συντήρησιν καὶ ἐξωραϊσμόν τοῦ Ἱεροῦ Μητροπολιτικοῦ Ναοῦ τοῦ Ἑσταυρωμένου — Χώρας, ἀπεσταλῆσαν οἱ κάτωθι δωρεαί:

— Σοφία Κεραμίδα, Ἀθῆναι, μέσω ἱερέως Σταύρου Χάρου	δρχ. 1.000
— Αἰκατερίνη Γουλάκου, Ἀθῆναι, εἰς μνήμην Κυριάκου καὶ Νικολάου Γουλάκου	1.000

— Ἀνώνυμος μέσω κ. Γεωργίου Ιω. Φατσέα — Χώρα ... 2.500

— Μιχαὴλ Δημ. Καλοκαιρινός, Χώρα, ἐν εἰδίῳ «Αποστόλου» μετ' ἐπιχρυσῶν ἐπενδύσιν, ἀξίας ... 3.000

— Στυλιανὸς Π. Καντιώτος — Ἀθῆναι, εἰς μνήμην τῆς ἀποβιωσάσης ἀδελφῆς του Σπυριδοῦλας Καντιώτου ... 500

Ἀπαντᾷ τοὺς ἀνωτέρω εὐγενεῖς δωρητάς, ὁ Σεβ. Μητροπολίτης καὶ τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον εὐχαριστοῦν θερμὰ καὶ ἐπικαλεῖται ἐπ' αὐτοὺς τὴν χάριν καὶ τὴν εὐλογίαν τοῦ Ἑσταυρωμένου.

Β' Πρὸς τὸ Γυμνάσιον Κυθήρων

— Κοσμᾶς Χλέντζος ἐκ Γιοχάνεσμπουργκ Νοτίου Ἀφρικής, εἰς μνήμην Χαράλαμπος Μάρου ... δρχ. 5.000

ΝΕΑ ΑΠΟ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΟ ΝΗΣΙ ΜΑΣ

ΟΙΚΟΣ ΕΥΓΗΡΙΑΣ
ΚΥΘΗΡΩΝ
"ΚΑΣΙΜΑΤΕΙΟΝ"
Ποταμός — Κύθηρα

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Η Τοπική Έφορεία του Οίκου
Ευγηρίας Κυθήρων «ΚΑΣΙΜΑ-
ΤΕΙΟΝ» θέλει να ευχαριστήσει
τους δέκτοντες όπου κατά τις ημέρες
των Χριστουγέννων και του Νέου
Έτους έσπευσαν με τα δώρα τους
να στους τροφίμους του Γηροκο-
μίου μας δίνοντάς τους χαρά και
ικανοποίηση.

Ιδιαίτερως ευχαριστεί:

- 1) Τον Σεβασμώτατον Μητρο-
πολίτην Κυθήρων κ. Γερόθεον.
- 2) Τον Πανοσιολογιώτατον Εύ-
θύμιον Καλλιέργον.
- 3) Τους Αιδεσμιωτάτους Ήλια
Χασιώτη και Ανθίμο Βενέτη και
Ανδρέα Καλλιέργον.
- 4) Τις καθηγήτριες Άγγελικη
Μασσίλου και Λίτσα Παυλάκη και
τους μαθητές της Α' Τάξεως Λυ-
κείου Κυθήρων.
- 5) Τους Διευθυντές των Δημο-
τικών Σχολείων. Άρωσιόπουλον κ.
Εύαγγελον Σαβιολάκη, Λογοθετι-
κόν κ. Γεωργίον Ρίζον, και Φρα-
τσίου κ. Χαράλαμτον Παυλάκη κα-

ΟΙ ΦΙΛΕΣ ΥΓΡΑΕΡΙΟΥ

Όπως είναι γνωστό, στο Τσιρίγο
τα τελευταία χρόνια έχει γενικευθή
η χρήση συσκευών μαγειρεύματος
με ύγραερίον, απ' ενός μιν γιατί
δ πολυτιμώς με μεγάλα θήματα φθά-
νει και στο Νησί μας, αλλά και
διότι, το και σπουδαιότερον, οι κά-
τοικοι, ηλικιωμένοι κατά μεγάλο πο-
σοστόν, δεν μπορούν πια να πηγαί-
νουν να κόσουν και να κουβαλύν
ξύλα για μαγειρέμα, φούρνο, θέρ-
μανση κλπ. Έτσι λοιπόν για την
εύκολία της χρησιμοποίησής και
την καθαριότητα του σπιτιού, έχουν
εφευρεσθή με συσκευές ύγραερίου
και εφευρεσθέντων άνετα τις απαι-
τούμενες φιάλες από τους αντιπρο-
σώπους στα Κύθηρα των διαφόρων
εταιριών. Από δύο τρείς μήνες ό-
μως τώρα άρχισε να παρουσιάζεται
έλλειψις φιαλών ύγραερίου, ώσπου
τελευταίως οι αντιπρόσωποι έπαν-
αν τελείως να φέρουν, ή φέρουν
ελάχιστες που τις δίνουν με κανα-
δες και φασαρίες, δικαιολογώμε-
νοι ότι οι διάφορες εταιρίες «...
γκας» άρνούται με διάφορες προ-
φάσεις να τους εφοδιάσουν.

Όπως πληροφορηθήκαμε ο λό-
γος είναι ότι το Κράτος, δεν ξέρο-
με αν καλά ή κακά, έχει καθορίσει
έναν τιμή για τις φιάλες ύγραε-
ρίου σε όλη την Χώρα και έτσι οι
διάφορες εταιρίες επιβαρύνονται
αυτές με τα έξοδα μεταφοράς των
φιαλών στους τόπους καταναλώσε-
ως. Έπειδή λοιπόν βρίσκουν και τις
διαθέτουν άνετα στα κέντρα με την
ίδια τιμή χωρίς φυσικά να πληρώ-
νουν μεταφορά, άρνούται με διά-
φορες δικαιολογίες, να στείλουν
στις εταιρίες και μάλιστα στις μα-
κρινές, για να γλυτώσουν τα έξο-
δα. Αλλά το κακό δεν σταματά εδώ.
Οι κάτοικοι δηλώνουν εις τους αν-
τιπροσώπους των εταιριών να φέ-
ρουν φιάλες και είναι πρόθυμοι να
επιβαρυνθούν με τα έξοδα μεταφο-
ράς. Οι αντιπρόσωποι όμως, όπως
είναι σήμερα τα πράγματα δεν έχουν
το δικαίωμα να εισπράξουν πλέον
της ώριμμένης από το Κράτος τι-
μής της φιάλης ούτε δεκάρα, διότι
κινδυνεύουν να καταγγελλθούν για
άπορονομική παράβαση, σύμφωνα με
τις αποφάσεις των... σοφών έγκε-

θώς και τους μαθητές αυτών.

6) Τους μαθητές του Δημοτικού
Σχολείου Ποταμού Κυθήρων.

7) Τον Πρόεδρο της Κοινότητος
Λειβαδίου Κυθήρων κ. Γεωργίον
Λουράντον και

8) Τον Μάιστρο κ. Ευστ. Θε-
οδωρακάκη και τα παιδιά της Φι-
λαρμονικής Ποταμού Κυθήρων.

Επίσης η Τοπική Έφορεία θερ-
μότατα ευχαριστεί τις γερόντισσες
του Ίδρυματος Πηνελόπη Σουρή,
Μαρία Κατσούλη, Ελένη Τριφυλί-
νη, και Ετρατούλα Τζάννη, οι ό-
ποιες πέρνοντας μιάς μεγάλης αξίας
προτοκοβουλία για το Ίδρυμα προσέ-
φεραν ή πρώτη 17 κιλά λάδι, ή δεύτε-
ρη και ή τρίτη από 5 κιλά λάδι
και ή τέταρτη 3 κιλά λάδι, (πρω-
γμα όπου είχε πράξει πέρνει ή επι-
τροπή Άγίας Ελέσας).

Οι ανάγκες του Ίδρυματος και
εις το θέμα του λαδιού είναι μεγά-
λες και θα ήθελα να μου επιτραπεί
να ευχθώ ώστε την ενέργεια των
τεσσάρων τροφίμων να την μετα-
βάλουμε εμείς οι Κυθηριοι και τοῦτο
για το συμφέρον του Γηροκομίου
μας.

Διά την Τοπικήν Έφορείαν
του Οίκου Ευγηρίας Κυθήρων
ΓΕΩΡΓ. ΚΟΜΗΝΟΣ

φάλλον των κεντρικών υπηρεσιών.

Έτσι το σύνολον σχεδόν των κα-
τοίκων αντιμετώπιζει ένα φοβερό
πρόβλημα χρησιμοποίησής των συ-
σκευών του ύγραερίου. Πολλοί ά-
ναγκάζονται να παρακαλούν τους
συγγενείς τους στις Αθήνας να
τους εφοδιάζουν με φιάλες πληρώ-
νοντας άρκετά έξογκωμένα μεταφο-
ρικά εις ταχυδρόμους, άλλοι προσ-
παθούν να προμηθευθούν ξανά γκα-
ζιέρες, άλλοι υποχρεώνονται να
πάρουν ηλεκτρικές συσκευές και
άλλοι μηχανεύονται, ότι μπορούν
για να μαγειρεύουν.

Έρωτούμε λοιπόν τον κ. Υπουρ-
γόν Βιομηχανίας, ή όποιονδήποτε
άλλον άρμόδιον. Είναι εν γνώσει της
επικρατούσης αθλαστικής και άνε-
πιτρέπτου αυτής καταστάσεως εν
πλήρει Δημοκρατία; Και αν ΝΑΙ
ποια μέτρα έχει λάβει; Ο Πρόε-
δρος της Κοινότητος Κυθήρων διε-
μαρτυρήθη τηλεγραφικώς για την
έλλειψη, σχετικές δέ ενέργειες έκα-
με και το Άστυνομικό Τμήμα Κυ-
θήρων. Ποιον όμως το αποτέλεσμα;
προς το παρόν ΜΗΔΕΝ.

Δεν νομίζει ο κ. Υπουργός, ότι
πρέπει να τραβήξει λίγο το αυτί στις
εταιρίες αυτές και να τις υποχρεώ-
ση να εκπληρώνουν τις συμβατικές
υποχρεώσεις τους; Εάν αυτό δεν
μπορεί ν από κάμην γιατί ίσως οι έ-
ταιρίες να είναι πανίσχυρες, ως δώ-
ση τότε το δικαίωμα στους αντιπρο-
σώπους των επαρχιών να προμηθεύ-
νται φιάλες ύγραερίου από την
Αθήνα στην Κρατική τιμή — για
να μη ζημιωθούν οι καύμενες οι έ-
ταιρίες — και να προσθέτουν τα έ-
ξοδα μεταφοράς των έως τον τό-
πον καταναλώσεως και ειδικά στα
Κύθηρα, έτσι που να μπορούν και
οι Τσιριγώτες να απολαμβάνουν λί-
γα φρυγιά πολιτισμού αφού ή Κρα-
τική μέριμνα δυστυχώς παρά τις
συνεχείς και κατά κόρον επαναλη-
φθείσες προεκλογικές μεγαλόστομες
επαγγελίες για στοργή προς την ύ-
παιθρο, τίποτε άλλο δεν μας προσφέ-
ρει εκτός από πλήρη εγκατάλειψη
από πάσης πλευράς.

ΤΟ ΛΙΟΜΑΖΩΜΑ

Συνεχίζεται ακόμη λήγοντος
του Φεβρουαρίου, το μάζεμα του έ-
λαιουκάπου στο Τσιρίγο. Η παρα-
γωγή έφ'ετος ήταν από τις μεγαλύ-
τερες και χάρις εις τον ψεκασμό
των ελαιόδένδρων κατά του δάκου
που έγινε το καλοκαίρι, ο έλαιόκα-
πος διετηρήθη πάνω στα δένδρα και
δεν έπεσε στη γη όπως άλλα χρόνια.
Έτσι έδόθη ο καιρός στους παρα-
γωγούς και μάζεναν με κάποια άνε-
ση. Το μειονέκτημά του όμως ήταν
το μικρό μέγεθός του, γιατί δεν είχε
εξέλξει ένωρίς, ώστε να απορροφή-
ση νερό και να χοντρήνη. Γι' αυτό
και πολλοί παραγωγοί ξεδιάλεξαν τα
ελαϊόφυτα ή τα δένδρα που είχαν
καλύτερον έλαιόκαρπο, εγκαταλεί-
ποντας όσα είχαν πολύ ψιλές έλιές.
Άργότερα όμως, όταν με τις ερο-
χές έχοντρηνη κι αυτός ο έλαιόκαρ-
πος, πολλοί παραγωγοί ξαναγύριζαν
και τον μάζεναν κι αυτόν.

Πάντως ή εφετεινή παραγωγή
ήταν μιά από τις μεγαλύτερες. Άλ-
λά και ή δυσκολία της συγκομιδής
λόγω της έλλειψης εργασιών χει-
ριών τεραστιά. Είς όλα τα λόφντα
έβλεπε κανείς να άγονίζονται για
να μαζέψουν τις έλιές ένα δυό άτο-
μα, γέροι κατά ποσοστόν 80 —
90%. Πού οι χαρούμενες συντρο-
φίες νέων του λιομαζώματος πα-
λαιών χρόνων, που έδιναν ζωή στις
έξοχες με τα τραγούδια τους και
τα περπάματα μεταξύ τους! Τώρα
μόνον άπορημάλληδες γέροι και γρη-
ές άγωνίζονται άγκομαχώντας να
μαζέψουν τις πιο εύκολες και κον-
τινές έλιές. Είς όσα λόφντα σή-
γαινε κοντά τροχοφόρο επήγαιναν
και μαζευτάδες. Τα άλλα τα μακρυ-
νά έμεναν και μένον άμάζεψα. Έ-
τσι ένα μεγάλο μέρος της παραγω-
γής έχάθη.
Υπάρχουν περιπτώσεις που πα-
ραγωγοί παρεχόντων τον έλαιόκαρ-
πο έντελώς δωρεάν σε γνωστούς
τους να πάνε να τον μαζέψουν, ά-
πλως και μόνον για να ξεφορτώσουν
τα δένδρα και να μη ξεραθούν, για-
τί οι ίδιοι δεν μπορούσαν να τον μα-
ζέψουν. Παρ' όλες αυτές όμως τις
δυσκολίες, ή εφετεινή παραγωγή
λαδιού στο Νησί θα είναι από τις
μεγαλύτερες.

ΤΑ ΝΕΑ ΤΗΣ ΦΙΛΑΡΜΟΝΙΚΗΣ ΜΑΣ

Η Φιλαρμονική Κυθήρων χά-
ρισε καλ φέτος μιά υπέροχη βρα-
διά στους Τσιριγώτες.
Τα Φώτα το βράδυ ξεκινώντας
με καινούργια τα περισσότερα
από τα μέλη της έδωσε μιά εξαι-
ρετική παρουσία στο κοινό. Έκανε
φοβερό κρύο και τα νέα μέλη
ήταν άτελειπμένα γιατί φοβόν-
τουσαν πως δεν θα έρχόνταν κα-
νείς.

Κι όμως από όλο το νησί ήλ-
θαν για να χαρούν τη βραδιά αυ-
τή. Έκανε φοβερό κρύο, κι ό-
μως όλοι έσταλάθηκαν ακούγοντας
την ώραία μουσική που έπαιζαν
για χάρη τους τόσο μικρά παιδιά
υπό την διεύθυνση του άκούρα-
στου πάντοτε Ε. Θεοδωρακάκη.
Έταξαν κομμάτια που ξεκού-
ρασαν ψυχικά τους κουρασμένους
κατοίκους του νησιού μας.
Ποιήματα άπήγγειλαν οι μα-
θητές: 1) Τατιάνα Λαζανά, 2) Πόπη Κομνηνού, 3) Καλυψώ
Μιχαλακάκη και 4) Κορίνα Θεο-
δωρακάκη.
Άξιοι συγχαρητηρίων είναι ό-
λοι τους που χωρίς ανταμωδή
φροντίζουν πάντοτε για το καλό
του μικρού μας νησιού.

ΝΕΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ ΔΙΟΙΚ. ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΤΟΥ ΚΕΝΤΡΟΥ ΜΥΛΟΠΟΤΑΜΟΥ

Ο από του έτους 1954 ύπηρε-
τών συνεχώς ως Μέλος και από
δετίας Πρόεδρος του Διοικ. Συμ-
βουλίου του Κέντρου Κοινωνικής
Επιμορφώσεως Νεανίδων Μύλο-
ποταμίου κ. Θεόδ. Π. Άρώνης έξ
Χώρας, συνταξιούχος Έθν. Τρα-
πέζης, παρητήθη του αξιώματός
του δια λόγους υγείας, εις αντικα-
τάστασίν του δε διορίσθη υπό του
Διομερισμάτος Πειραιώς ή κ.
Μαριέττα Π. Καντιώτου πρώην
διευθύντρια του έν λόγω Κέντρου
και ήδη καθηγήτρια Οικοκυριών
εις το Γυμνάσιον Κυθήρων.

ΕΛΛΕΙΨΙΣ ΚΑΘΑΡΟΥ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΥ ΕΙΣ ΚΥΘΗΡΑ

Έφθασαν μέχρις ήμων πληρο-
φορία ότι ή άποθήκη Μονοπωλεί-
ων στο Νησί δεν έχει προς διάθε-
σιν καθαρόν πετρέλαιον, διότι ή
Κεντρική υπηρεσία του Μονοπω-
λείου δεν έγκρίνει την καταβολήν
των ηξυμένων κομιστρων που
ζητούν τα μεταφορικά μέσα δια
την μεταφοράν των πετρελαίων
και φυσικά ο διαχειριστής δεν εί-
ναι δυνατόν να τα καταβάλει εξ
ιδίων. Έτσι μετά την έλλειψιν
φιαλών ύγραερίου, έχομεν τώρα
και έλλειψιν πετρελαίου. Καιρός
να ξαναγυρίσουμε στο μαγειρέμα
με τα ξύλα. Άντι μπροστά να πά-
με πίσω! Θέτομε τα άνωτέρω
υπ' όψην του συμπολίτου Έπαθεω-
ρητού των Μονοπωλείων και άνα-
μένομεν επέμβασίν του.

ΝΕΟΣ ΧΑΡΤΗΣ ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ

Έντός του μηνός Μαρτίου θα
κυκλοφορήσει ο νέος χάρτης της
Νήσου μας, συνταχθείς υπό του
κ. Έρσελμαν.
Ο χάρτης θα διατίθεται εκ
των γραφείων του Κυθηραϊκού
Συνδέσμου Αθηνών, αντί της τι-
μής των 100 δραχμών.

Η ΓΕΩΤΡΗΣΙΣ ΛΕΙΒΑΔΙΟΥ

Παρά την έγκρισιν πιστώσεως
δρχ. 300.000, δια την έπισκευήν
της γεωτρήσεως Λειβαδίου και
παρά τας συνεχείς όχλησεις του
Συνδέσμου Κοινοτήτων του τέως
Δήμου Κυθηρίων αλλά και τας έ-
πανειλημμένες υποσχέσεις της άρ-
μοδίας ύπηρεσίας της Νομαρχί-
ας, μέχρι σήμερα δεν έγινε τίπο-
τε δια την έπισκευσήν των. Πότε
άραγε θα άποφασίσουν οι άρμό-
διοι να κινηθούν; Τον Ίούλιον ή
τον Αύγουστον που θα δημιουργη-
θή πάλι το ζήτημα της έλλείψεως
νερού; Πάντα δια εμείς Άεπιμη-
θείς;

ΔΕΝ ΕΓΙΝΕΝ Η ΚΑΤΑΔΥΣΙΣ ΤΟΥ ΣΙΑΥΡΟΥ ΕΙΣ ΚΑΨΑΛΙ

Η καθιερωμένη έορτή της κα-
ταδύσεως του Τιμίου Σταυρού εις
τον λιμένα Καψαλίου υπό του
Σεβ. Μητροπολίτου μας κατά την
έορτήν των Φώτων, έματαιώθη
έφ'ετος λόγω της επικρατούσης
σφοδρατής κακοκαιρίας κατά
την ήμέραν εκείνην.

ΟΙ ΒΡΟΧΕΣ ΣΤΟ ΤΣΙΡΙΓΟ

Όπως μας γράφουν από το
Τσιρίγο, είχε άρκετά χρόνια να
κάμην τόσο βροχερούς καιρούς και
κυρίως τόσης διαρκείας. Οι και-
ροί αυτοί ήσαν εύεργετικοί γενη-
κά, καθυστέρησαν όμως λίγο το
μάζεμα του έλαιουκάπου, που ακό-
μη συνεχίζεται. Γενικά όμως ή
βροχή που έπεσε στον τόπο δεν
ήταν παρά πολλή. Έβρεχε μέν
πολλές ημέρες και συχνά, αλλά
όχι δυνατές βροχές. Ός επί το
πλείστον υψιλοβόρχι. Γι' αυτό και
σε πολλά μέρη του νησιού τα πη-
γάδια ούτε και οι βρύσες δεν την
άκουσαν ακόμη όπως λένε στην
γνωστή φρασολογία, έννοώντας
ότι δεν πήραν ακόμη ποσότητα νε-
ρού άξιώλογη. Άς έλπίσουμε ότι
το έρχόμενο καλοκαίρι το πρόβλη-
μα του νερού θα είναι λιγώτερο
δύσ.

ΓΙΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Α. ΠΑΝΑΡΕΤΟΣ



Ο φίλος που έφυγε, σε μιά από
τις τελευταίες του φωτογραφίες.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Όπως όσους με κάθε τρόπο μάς συμπαροσταθήσαν, στην τρα-
γωδία του άτυχήματός του αδελφού μας

ΠΙΤ ΑΝΑΓΓΕΤΟΥ ΠΑΝΑΡΕΤΟΥ

και μη μπορώντας να άπαντήσαμε σε κάθε έναν ιδιαίτερος, με
μεγάλη συγκίνησί μας, άπευθύναμε ένα μεγάλο εύχαριστό.

Τα άδελφια του: Ραλία Παναγ. Κοροναίου — Άδομαντία
Άναρ. Παναρέτου — Ζαχαρίας Άναρ. Παναρέτος

Μία έπιστολή

ΣΤΑΛΟΓΟΣ
ΓΟΝΕΩΝ ΚΑΙ ΚΗΔΕΜΟΝΩΝ
ΜΑΘΗΤΩΝ & ΜΑΘΗΤΡΙΩΝ
ΤΩΝ ΣΧΟΛΕΙΩΝ
ΜΕΣΗΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ
ΚΤΩΡΩΝ

Έν Κυθήροις τη 22 Φεβ. 1978

Πρός
Τους κ.κ. Διευθυντάς
των Κυθηραϊκών Έφημερίδων
«ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΤΩΡΩΝ»
και «ΠΑΙ'ΚΤΩΡΑΤΙΚΗ»
ΑΘΗΝΑΣ

Άγαπητοί Συμπatriώται,
Έπ' σχετιζών δημοσιευμάτων
εις τα έγκριτα φύλλα των έφημε-
ρίδων σας υπ' αριθ. 57 — 58 Σε-
πτεμβρίου — Οκτωβρίου 1977
«Φωνή των Κυθήρων» και υπ'
αριθ. 16 μηνός Δεκεμβρίου 1977
«Παγκυθηραϊκή», γύρω από τας
σχέσεις Ανκειάρχου — Γυμνα-
σιάρχου Κυθήρων, σάς γνωρίζο-
μεν υπευθύνως, α) ότι αί πληρο-
φορία επί των όποιων έστηρίχθη-
σαν τα δημοσιεύματά σας, δεν εί-
ναι άκριβείς και

β) ότι αί σχέσεις των κ.κ. Δι-
ευθυντών των Σχολείων μας, εί-
ναι άρμονικαί και το ενδιαφέρον
τους δια την καλήν λειτουργίαν
των Σχολείων μας επ' ώφελεία
των παιδιών μας, άμέριστον.

Προς ενημέρωσιν του άναγνω-
στικού σας κοινού και την άποκα-
τάστασιν της αλήθειας, σάς πα-
ρακαλούμεν να δημοσιεύσετε το
παρόν, εις τας έγκριτους έφημε-
ρίδας σας.

Μετά τιμής
Ο ΣΤΑΛΟΓΟΣ
ΓΟΝΕΩΝ & ΚΗΔΕΜΟΝΩΝ
ΜΑΘΗΤΩΝ & ΜΑΘΗΤΡΙΩΝ
ΤΩΝ ΣΧΟΛΕΙΩΝ Μ.Ε.
ΚΤΩΡΩΝ

Π Ρ Ο Σ Ο Χ Η

Όσοι εκ των κ.κ. Συμπatriω-
τών μας, ενδιαφέρονται να δια-
πραγματευθούν αγοράς ή πωλή-
σεις οικιακών των, εις την πε-
ριοχήν ΤΡΑΧΩΝΕΣ ή άλλου-
χοί, να άπευθύνονται εις το Κτη-
ματομεσιτικών γραφείον του Κυ-
θηρίου
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥ Σ. ΦΑΤΣΕΑ
Όδός Σκόπια 36
Άνω Ήλιούπολις
Τηλ. 99.14.953 — 99.19.663

οτι και να σας πουμε είναι λίγο !!!
πουλαμε φθηνοτερα, πουλωντας
περισσοτερα ειδη !!

• Mfele • San Giorgio
• ESKIMO • ELCO
• EMMERMAN • SIEMENS
• B.B.C. (Brown Boveri Center)

JVC
NIVICO Hi Fi STUDIO
FUGI
ηλεκ. οικιακ. συσκευες
(αποκλειστικη διαθεσις)
χονδρικη - λιανικη

ειδικευμενοι τεχνικοι αναλαμβάνουν την τοποθετησι των συσκευων σας

3
μεγάλα
καταστή-
ματα

Ν. Διδυμωτης — Δ. Καζακος στον ΠΕΙΡΑΙΑ
1) ΑΙΤΩΛΙΚΟΥ 90 2) ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ 100 3) προσεχώς ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ 120
ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 462.53.70 — 461.45.45 — 462.83.78

Λογοτεχνική «Φωνή»

Λογογραφικά

Ζβίιν

Υπό κ. ΝΙΚ. ΠΟΤΗΡΗ

Ἀρχαίοι εἶναι οἱ διανοούμενοι, ξένοι καὶ ντόπιοι, ποὺ ἔγραφαν καὶ τραγοῦδῃσαν κατὰ καιροὺς τὸ μεγαλειώδες καὶ ἐπαθλιτὶ βενετσιάνικο κάστρο, τῆς ὁμορφῆς πρωτεύουσάς μας, τῆς Χώρας. Καὶ μοῦ εἶναι ἀπορίας ἄξιον, (ἐὰν δὲν κάνω λάθος), πῶς κανένας τοὺς δὲν ἔγραψε οὔτε λέξιν γιὰ τὸ ὄμορφο καὶ αὐτοφύεσ λουλούδι, ποὺ χωρὶς καμμιά καλλιερ- γητικὴ προσπάθεια, φύεται ἐν ἀρμονίᾳ σὲ ὅλη σχεδὸν τὴν περιο- χὴ τοῦ κάστρου, καὶ ὀνομάζεται, μὴ βιολέττα.

Τὸ σεμνοπρεπὲς καὶ ὠραῖο λου- λούδι, ἀνθοφορεῖ κατὰ τὴν ἀνοι- ξί, αἰχμὴν δὲ τῆς ἀνθισῆς του ἔχει τὸν μῆνα Ἀπρίλιον. Ὁ Ἀ- πρίλιος ἔχει τὸ προνόμιον, νὰ πε- ριλαμιάνη σχεδὸν πάντοτε εἰς τίς μέρες του, τὰς ἐορτὰς τῶν Ἁγίων Παθῶν, τῆς Μεγάλης Ἑ- δομιάδος. Αὐτὴν τὴν ἐποχὴν, λέει ἡ παράδοσις, ἀνέβαιναν στὸ βενε- τιστάνικο κάστρο οἱ παλιεὶ ἀρχόν- τισσες νὰ μαζεύουν μὴ βιολέτ- τες, γιὰ νὰ στολίσουν τὸν Ἑπιτά- φιο καὶ νὰ πλέξουν μὲ αὐτὲς τὸ στεφάνι τοῦ Ἑσταυρωμένου. Γιὰ τὸν σκοπὸ αὐτόν, κατ'ἀνάγκην ἐ- θεωροῦντο οἱ μὴ βιολέττες, λό- γω τοῦ σεμνοῦ τῶν χρωματισμοῦ καὶ τῆς λεπτῆς ἀρωματικῆς τῶν ὁσμῆς, προσοδίδουσαι εἰς τὸ μελα- χολικὸ ἐορταστικὸ ἐπισημερο, ἐ- πικάκουν πένθιμον ὄνιν.

Κατὰ τὴν ἰδίαν ἐποχὴν, ἔλε- γον ὅτι ἀκούεται ἐνθρονιστέρα εἰς τὸ Κάστρο, τὸ περίφημον καὶ μυστηριώδες Ζβίιν! Τὸ Ζβίιν, εἶ- ναι ἕνας ἦχος, ποὺ ὁμοιάζει μὲ βοὴν ἐντόκου ἢ μὲ πτερυγισμό μι- κροῦ πουλιοῦ. Τὸ Ζβίιν ἀκούεται καθ' ὅλε τὶς ἐποχὰς τοῦ ἔτους, ἱ- διαίτερα τὶς ἡσυχες καὶ ἀνέφελες ἀνοιξιάνικες νύχτες. Ἀρχαίοι πε- ριργοὶ προσπαθοῦσαν κατὰ και- ροὺς νὰ ἐξηγήσουν τὸ μυστηριώ- δες αὐτὸ ἀκούσιμο, εἰς οὐδεμίαν ὁμῶς θετικὴν ἐξήγησιν κατέλη- ξαν. Καὶ ὅπως ὅλα τὰ ἀνεξήγητα, ἡ ἀνθρωπίνη φαντασία τὰ ταπο- θεθεῖ εἰς τὸν χώρο τοῦ μυστηρίου, ἐκεῖ, καὶ πλέον συγκεκριμένα εἰς τὸν χώρο τῶν φαντασμάτων, ἐτο- ποθέτησε καὶ τὸ ἀνεξήγητο Ζβίιν.

Τὸ Ζβίιν, παρουσιάζεται ἐν- τονώτερο εἰς τὴν τοποθεσίαν τοῦ Ἀρχιεπισκοπείου, ἀκριβὲς δὲ εἰς τὴν περιοχὴ τῆς στοᾶς, ἐξ ὅ καὶ ὁ παραδοσιακὸς ἰσχυρισμός, ὅτι τὸ φάντασμα ἔχει ἄμεση σχέση μὲ τὸ ἀρχιεπισκοπικὸν καὶ ὅτι εἶ- ναι ἀγαθὸ καὶ καλοπροαίρετο.

Καὶ ἐφόσον τὸ σημερινὸ λο- γογραφικὸ σημεῖωμα, τῆς ΦΩΝΗΣ ΤΩΝ ΚΤΗΡΩΝ, ἀναφέρεται εἰς τὸ βενετσιάνικο κάστρο καὶ γενικώτερα τὴν ὁμορφὴν καὶ εὐ- γενικήν Χώραν, παραλείψι μου θὰ ἦταν, νὰ μὴν ἀναφέρω καὶ τοὺς δύο ἀδελφούς, τοὺς ἀειμνήστους Μανώλην καὶ Χρήστον Δαπόντε, τοὺς δύο καλλιφρονῶντες τροβαδού- ρους, ποὺ τὰ παλαιὰ ρομαντικά ἐκεῖνα χρόνια, ἀνέβαιναν τὶς φρε- γαρόλουσες καλοκαιρινὲς νύχτες στὸ βενετσιάνικο κάστρο, καὶ ἐγ- καθιστάμενοι στὴν νοτιοδυτικὴ βαρδιόλα, ψυχαγοῦσαν τοὺς παλινκαρῆς τότε κατοίκους τῆς Χώρας, τραγουδοῦντας τὴ βοήθειάν τῆς κινδάρης των, περιφρῆμες ἐ-

πιανησιακὲς καντάδες. Ἐπίσης, παραλείψι μου θὰ ἦ- ταν, νὰ μὴν ἀναφέρω τὰ ὀλίγα ποὺ γνωρίζω, διὰ τοὺς δύο σατιρι- κούς ριμαδόρους, ποὺ διέτρεβαν ὀλιμερὶς στὴν Χώρα. Ὁ ἀείμνη- στος ἱερεὺς Ἐμμαν. Λουράντος ἐκ Λιβαδίου, ἐφημέριος πρὸ 45 ἐτῶν εἰς Μυλοποτάμιον, μοῦ διη- γήθη τότε, τὰ ἀκόλουθα γι' αὐ- τοὺς.

Ὁ ἕνας ἐξ αὐτῶν ἦταν Καλαμί- της, ἄλλὰ ἔμενε εἰς τὴν Χώρα. Ὁ ἄλλος ἦταν γνήσιος Χωραδίτης. Ἡ ἐχθρότης μεταξὺ των ἦταν ἀράν- τιστος καὶ αἰτία τῆς ἡζυλοτυπίας. Ὅταν συναντῶντο εἰς τὸν δρόμο, ἀντὶλήσσαν ὑπαινικματικὰς ἐμ- μετρες φράσεις, ἀνήκουστες καὶ ἀποτρόπαιες.

Ἦμουν, λέει ὁ ἱερεὺς, νεαρὸς ἐφημέριος ὅταν ἔτυχα νὰ βροῖσκαμαι σὲ μιά τους συνάντησιν, στοῦ Βελ- δεντέρη, καὶ ἄκουσα τὸν ἀκόλου- θο διάλογον:

Εἶπε ὁ ἕνας: Τόμος εἶσαι ριμα- δόρος, ἀτὶ δὲ βγαίνεις εἰς τὸ φῶ- ρο;

Ἀπαντᾷ ὁ ἄλλος: Ἐπὶ εἶμαι πάσα μέρα, εἰ σὺ φῶς καὶ τὴν ἡμέρα.

Πάλιν ὁ πρῶτος: Ντὰ γυρέ- βης παδὰ πέρα, ποὺ κακὴ σου νάνα μέρα.

Ὁ δεύτερος: Ἐοὐ ντὰ θέλεις ἐπαδὰ, οκατογέννη κερατῆ.

Μία συμπληρωματικὴ πληρο- φορία μοῦ ἔδωσεν πρὸ ἡμερῶν, ὁ Αἰδουσιώτατος Πρωτοερεὺς Σταῦ- ρος Χάρος ἐκ Χώρας. Τὸ ἐπίθε- τον τοῦ Καλαμίτη Ριμαδόρου, ἦ- ταν Καλλίγερος, τὸ δὲ βαπτιστι- κόν του, μᾶλλον Ἀνδρέας καὶ ἂ- πέθανε στὸ τέλος τοῦ παρελθόντος αἰῶνος. Μία ρίμα του εὐρίσκειται εἰς τὰς χεῖρας τοῦ Πατρὸς Σταῦ- ρου καὶ ἀναφέρεται εἰς γεγο- νὸς τοῦ Καλάμου ποὺ ἔγινε τὸ 1883. Ὁ Χωραδίτης Ριμαδόρος, παραμένει ἄγνωστος.

Αὐτὰ τὰ ὀλίγα γιὰ τὴν ὁμορ- φὴν καὶ ἄκρας παραδοσιακὴν πρω- τεύουσα τῶν Κυθήρων, τὴν Χώ- ρα.

Καὶ ἀφοῦ ἀσχολοῦμαι μὲ τὰ παραδοσιακά, πρέπει νὰ προσθέ- σω ὅτι παραδοσιακὸ, εἶναι καὶ τὸ ὑψηλὸ μορφωτικὸ τῆς ἐπίπεδο καὶ ἡ πατροπαράδοτη εὐγένειά τῆς.

Τὶ συναντήσατε κύριε Πρόε- δρε, κατὰ τὴν ἐξορίαν σας εἰς τὰ Κύθηρα; ῥώτησαν οἱ δημοσιογρά- φοι, τὸν ἀείμνηστο Γεώργιο Πα- πανδρέου, εὐθὺς μετὰ τὴν λήξιν τῆς. Καὶ ἐκεῖνος, ἀπήντησε μονο- λεκτικά: Αἰσθήματα.

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΠΟΤΗΡΗΣ

Ἐνθυμήματα

ΙΣΤΟΡΙΕΣ ΤΟΥ ΠΟΤΑΜΟΥ

Ἀπὸ τὸν ΒΙΚΤΩΡΑ ΤΖΩΝ ΠΑΝΑΡΕΤΟ

Θυμᾶμαι τοὺς πολυτέκνους τοῦ Ποταμοῦ, τοὺς παλαιούς καὶ τοὺς νέους, ποὺ εἶχαν ἀπὸ 5 παιδιὰ μέ- χει 11 καὶ 12:

Ὁ Παναγ. Βαμβακάρης (Κου- μούλης), Παναγ. Καστρίσης γαι- πρὸς τοῦ Κυριάνου Τριφυλλῆ. τὸν Χαράλαμπος Μιχαλακῆ (Τσικαλᾶ) τὸν Σταῦρο Μπαβᾶ. τὸν Νίκο Πα- χυντάκη, τὸν Γιώργη Κορωναῖο (Ψωμᾶ), τὸν ἀδελφὸ τοῦ Θόδωρο, τὸν Γιάννη Καφάνη (Τζερεφό), τὸν Γιάννη Χλαμπεῖα τοῦ Σταυρῆ Χλαμ- πεῖα, τὸν Παναγ. Χλαμπεῖα (Τσιε- ρονό) τὸν Κώστα Καστούλη (Κω- στᾶρα), τὸν Πολυχρ. Λειβαδίτη, τὸ Μηνᾶ τὸ Νενέ, τὸν Μανώλη Χλόντζο (Παπού), τὸν Κώστα Ἀνδρόνικο, τὸν Νικόλα Κομηνό (Ντούρη), τὸν Βίκτωρα Δημητρε. Πανάρετο, τὸν Θόδωρο Κασμάτη (Ἀτζάτο) τὸν Γιάννη Φαροῦλη (Καρεκλᾶ), τὸν Μεχάλη Μεγαλοκονόμο (Δήμαρχο) τὸ Μηνᾶ Μουλό. τὸν Χαράλαμπος Με- λιτᾶ (Ντρίζο), τὸν Γιάννη Κορω- ναῖο (Μπελόγιαννη) καὶ τὸν ἀδελ- φὸ τοῦ Μηνᾶ, τοὺς Βρετόν, Ἀνάρ- γυρον καὶ Σταῦρον Πανάρετον. τὸν Δημήτρη Μένερα, τὸν παπᾶ Κυρι- ἀν Χλαμπεῖα, τὸν Ἀναστάση Κο- ρωναῖον (Κυδερνήτη) τὸν Μανώλη Πρωτοφάνη (Μπελομανώλη) καὶ μερικὸς ἀκόμη ποὺ θὰ ἔχασα. Καὶ ἕνα ἀνέκδοτο τοῦ Π.Σ. Χλαμπεῖα (Τσιερνονό). Τὸ καλοκαίρι τὸ με- σημέρι μετὰ τὸ φαγητό, συνήθιζε νὰ κατεβαίνει στοῦ Λειβαδίτη τὸ καφετεῖο καὶ νὰ παρακολουθεῖ τὴν πρῆφα ποὺ ἐπαιζαν. Ἀμέσως ὁμῶς τὸν ἐπαίρει ὁ ὕπνος καὶ ἐγενε τὸ κεφάλι. Τότε πῆγανε διπλὰ του ὁ Νίκος Λειβαδίτης μὲ ἕνα μεγάλο δίσκο ὥρειο, τὸν σήκωνε πάνω καὶ τὸν ἄφηνε ἀπότομα νὰ πέσῃ κάτω στὸ Μωσαϊκὸ καὶ μὲ τὸ θόρυβο ποὺ ἔκανε ξύπναγε ὁ Χλαμπεῖας. Πρὶν μιλήσῃ ὁμῶς, τὸν προλάβαινε ὁ Λειβαδίτης καὶ τοῦ ἔλεγε: Μωρὲ Παναγιώτη, δὲν πᾶς στὸ σπῆτι σου νὰ κοιμηθῇς παρὰ κοιμᾶσαι στὴν καρέκλα τοῦ καφετερίου. Καὶ ὁ Χλαμπεῖας τοῦ ἀπάντησε: Τσετὴν κακὴ σου μέρα μωρὲ ξύπνησε. Ἀν κοιμᾶμουν καὶ τὸ μεσημέρι στὸ σπῆ- τι, θὰ εἶχα κάμει δύο ντουζίνες παιδιὰ.

Θυμᾶμαι τὸ 1965 ποὺ μὲ προ- σοχὴ ἀκούγα στὸ σπῆτι τῆς τῆς Ψα- λιδόΜαριγούλας (Κόρη) στὰ Ψα- λιδιάνικα. νὰ κοιμηντιάζῃ μὲ τὴ Λουροπαναγιωτίτσα καὶ νὰ μοῦ λένε τίς παλαιὰς κλαδοφόρες γυ- ναικὲς τοῦ Ποταμοῦ ποὺ κοιμολοῦ- σαν ἀπὸ τὸ «Κρατῆρι» στὸ κεφά- λι τους τὰ πελώρια δεμάτια τὰ κλα- διὰ συνήθως πρίνους γιὰ τὸ φουε- ρο καὶ ἦταν τὸ κυριώτερο εἶσοργ- στικὸ τους ἐπάγγελμα αὐτό. Ὅταν ἐφθάναν «στοῦ Κοκινῆ» στὰ Μαριά- νικα ἀκοιμητοῦσαν τὰ δεμάτια πᾶ- νω στοὺς τοίχους γιὰ νὰ ξεκουρα- σθοῦν καὶ ἐπῆσαν τὸ χορὸ στὴ μέ- ση τοῦ δρόμου. Μερικὲς τίς θυμᾶ-

μαι καὶ ἐγώ, ἄλλες εἶναι παλαιότε- ρες (περίοδος 1900 — 1925). Τὶς ἀραδιάζω:

- 1) Ἡ Συρμαλίνα ἀπὸ τὴν Ἀγ. Τριᾶδα.
- 2) Ἡ Πασπαλογιώργενα, μη- τέρα τῆς Φιορεντίνης καὶ τοῦ Ἀ- ναστάση Πασπαλά, γραμματέα Κοι- νότητος Ποταμοῦ.
- 3) Ἡ Τζερεφοβασιλικὴ ἀπὸ τὴν Ἀγ. Τριᾶδα καὶ ἡ κόρη τῆς Κυριακίνας.
- 4) Ἡ Μαριγὼ ἡ Περικλίν. μητέρα τοῦ Γιάννη Κορωναῖου (Πε- ρικλῆ).
- 5) Ἡ Μανολίνα ἀδελφὴ τοῦ Γιάννη Ταμδάκη (Ντερεβίρα).
- 6) Ἡ Γιωργίτσα ἡ Κυδερνή- τενα τοῦ Ἀναστάση, ποὺ ἐκεῖς ἀπὸ τὸ δεμάτι στὸ κεφάλι κρατοῦσε στὸ χέρι καὶ τὴ φανέλλα ποὺ ἐπλεκε, ἡ τὴ ρόκα ποὺ ἔστριβε τὸ μαλλί.
- 7) Ἡ Πολύτιμη ἡ Μαγουλοῦ.
- 8) Ἡ Γκολφίτσα Θεοδ. Γαβρίλη.
- 9) Ἡ Πολύτιμη ἡ Κορδατίτσα, γυναικα τοῦ Δημήτρη Θεοδωρακί- κη (Μουγγού).
- 10) Ἡ Λουροδαμνῆ.
- 11) Ἡ Μαρούλη ἡ Παμεινών- τενα.
- 12) Ἡ Κυράνη ἡ Παπούλενα.

Στὸ Λαγκαδὶ τῶν Τριφυλλιά- νων ὑπῆρχε τὸ 1963 μὴ ἐθρῆση μὲ ἀρκετὸ νερὸ ποὺ ἐπαίρναν οἱ χωρι- ανοὶ γιὰ πόσιμο πάνω στὸ χωριὸ καὶ πότιζαν τὰ ζῶα τους καὶ τὰ περιό- λια στὸ λαγκαδὶ. Ἐχεῖ ἕνα ὠραῖο τοιμνέντιο τραπέζι καὶ καθίσμα. μὴ ἐντοιχισμένη πλάκα γράφει: Ἀδγού- στου 16. 1922. Σὲ ἄλλη: Νίφον ὀνομαζόμενα μὴ μόνον ὄνιν. Σὲ ἄλλη γράφει: Ἀνεκαίριστη ὑπὸ Κυριά- κων Γ. Τριφυλλῆ 1925. Τὰ Τρι- φυλλιάνικα κατὰ καιροὺς ἔδωσαν στὴν Κοινότητα Ποταμοῦ 3 Πρόε- δρους. Τὸν Ἀντώνη Τριφυλλῆ (Κα- θέαντῶν), τὸν Κυριάκον Γ. Τριφυλ- λῆ (Κατσουραντᾶ) καὶ τὸν σημε- ρινὸ Πρόεδρο Ποταμοῦ Νίκο Π. Τριφυλλῆ, ποὺ ἀπὸ ὅτι γνωρίζω θὰ γράφῃ στὴν Ἱστορίαν ὡς ὁ μόνος Πρόεδρος στὸ Νησί μὲ τόσα χρόνια συνεχῆ ὑπηρεσίαν. Ἐκλέγεται συνεχῶς ἀπὸ τὸ 1951 μέχρι σήμε- ρα.

Ἡ πρώτη ἀσφαλιόστερωση Πο- ταμοῦ ἔγινε στὶς 13.7.1955 καὶ σινέχισε στὶς 10.9.1958. Προη- γουμένως ὁ δρόμος ἦταν καλντερίμι. Στὶς 18.3.1960 ἄρχισε νὰ χτίζε- ται ὁ Ραδιοφάρος Ποταμοῦ στὴν περιοχὴ Ἀγῶς Ἡλίας.

Στὶς 8.5.62 ἀρχισε ἡ ἐργασία τῆς στοποθετήσεως τῶν πλαστικῶν σωλήνων γιὰ τὴν ὕδρευση Ποταμοῦ. Τὴν ἐργασία διευθύνει τὸ Κλιμάκιο Κόσμου μὲ 4 Ὀλλανδοὺς δοκιμοὺς μηχανικούς. Ἡ ἐργασία ἔγινε μὲ προσωπικὴ ἐργασία τῶν κατοίκων τῆς Κοινότητος. Οἱ ἐργαζόμενοι ἀ- σχολοῦνται μὲ τὴν διανομὴν χαντα- κίων ποὺ θὰ μποῦν οἱ σωλήνες. Εἶ- ναι ξανθὰ παληκάκια 22 ἐτῶν πε- ρίπου, γυνεὶ ἀπὸ τὴ μέση καὶ πά- νω, ποὺ θέλουν ἀκόμη ἕνα χρόνο νὰ πάρουν τὸ δίπλωμα μηχανικοῦ Πο- λυτεχνείου. Εὐγενέστατοι καὶ ἐργα- τικοί. Ἀνῆκαν στὸ Παγκόσμιο Συμ- βούλιον Ἑκκλησιῶν.

Ἐργαζόμεθα στὸ τμήμα τοῦ δρό- μου ἀπὸ τὸν Ἀγιο Γιώργη μέχρι τὴν Παντάνασα. Ἡ εἰκόνα δὲν εἶ-

ναι εὐχάριστη. Γριεὶ συνεχῶς περ- νᾶνε μὲ θήματα ποὺ τρακλίζουν γιὰ- τὶ τὰ γόνατα δὲν ἀντέχουν. Ἡ Κα- λογερογιώργενα μὲ τὰ δύο κουβαδά- κια πηγαίνει γιὰ νερὸ ἀπὸ τὸ Φαγ- δουλιάνικο πηγάδι. Μαζεύει στὶς ἄ- κρες τοῦ δρόμου λίγο χαμόμηλο. Ἡ Γιώργενα ἡ Πασχάλενα τὰ ἔχει μι- σοχαμένα καὶ ὅλο ῥωτᾷ τί θὰ τὴν κάμω τὴ λάσπη. Ἡ Θεοχάρη Ἰωάν. Ταμδάκη (Ντερεβίρα) κάθεται σὲ μὴ καρέκλα καὶ κυττάζει ἀφηρημέ- να. Πιὸ κάτω, ἡ Κυρὰ Μαρούλη Ἀγ- γύρη παραπονεῖται ὅτι δὲν ἀντέ- χει, κάθεται σὲ μὴ καρέκλα ἔξω ἀπὸ τὸ σπῆτι τῆς. Πιὸ πέρα, ἡ Πέ- τρενα ἡ Μαργέλενα παρὰ τὴν ἡλι- κία τῆς σκαλίζει σιγὰ - σιγὰ τὸν κῆπο τῆς. Δίπλα, ἡ Χρυσάνθη Φαγ- δουλή, Ἀλῆ. σκαλίζει καὶ αὐτὴ τὸν κῆπο. Μόνο ὁ κυρ Γιάννης Ταμδά- κης (Ντερεβίρας), παρὰ τὰ 90 χρό- νια του σκάβει ὅλη μέρα τὸν κῆπο του καὶ εἶναι θαλερώτατος, ὁ μόνος νῖος ποὺ πέραςε ἦταν ὁ Διάκος Πανάρετος Βαγγῆς.

Πιὸ πάνω ἔγραφα γιὰ τοὺς πολύ- τεκνους Ποταμοῦ. Δὲν μπορῶ νὰ μὴν ἀναφέρω τὴν κ. Παναγιωτίτσα Δημ. Βενάρδου στὴ Χώρα ποὺ ἔχει 12 ἀδελφές καὶ ὅλες ζοῦν. Ἐνας ἄλλος πολυτέκνος Ποταμοῦ τὰ πα- λαὶά χρόνια, Ἀλῆ. εἶχε κάμει 24 παιδιὰ. Ἐνας Κασμάτης — Λίγ- κουννας — στὸ Κεραμεῖο εἶχε 18 παιδιὰ. Δύο σημερινοὶ πολυτέκνοι μὲ 10 — 12 παιδιὰ, εἶναι ὁ Γιώρ- γης μὲ τὴ Γκόλφω Φυλιγκοῦ ἀπὸ τὰ Φυλιγκιάνικα καὶ ὁ Παναγιώ- τής καὶ Πιστῖνα Κατσούλη ἀπὸ τὰ Λογοθετιάνικα.

Πιὸ πάνω ἔγραφα γιὰ τοὺς πολύ- τεκνους Ποταμοῦ. Δὲν μπορῶ νὰ μὴν ἀναφέρω τὴν κ. Παναγιωτίτσα Δημ. Βενάρδου στὴ Χώρα ποὺ ἔχει 12 ἀδελφές καὶ ὅλες ζοῦν. Ἐνας ἄλλος πολυτέκνος Ποταμοῦ τὰ πα- λαὶά χρόνια, Ἀλῆ. εἶχε κάμει 24 παιδιὰ. Ἐνας Κασμάτης — Λίγ- κουννας — στὸ Κεραμεῖο εἶχε 18 παιδιὰ. Δύο σημερινοὶ πολυτέκνοι μὲ 10 — 12 παιδιὰ, εἶναι ὁ Γιώρ- γης μὲ τὴ Γκόλφω Φυλιγκοῦ ἀπὸ τὰ Φυλιγκιάνικα καὶ ὁ Παναγιώ- τής καὶ Πιστῖνα Κατσούλη ἀπὸ τὰ Λογοθετιάνικα.

ΔΙΟΙΚΗΣΙΣ ΧΩΡΟΦΥΛΑΚΗΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Διὰ ἐξύβρισιν Χωροφύλακος τοῦ Ἀστυνομικοῦ Τμήματος Σπ- τῶν κατεδικάσθη ὑπὸ τοῦ Τριμελοῦς Πλημμελειοδικείου Πει- ραιῶς σὲ φυλάκιση πέντε μηνῶν καὶ δέκα πέντε ἡμερῶν ὁ ΚΑΡ- ΡΑΣ Ἀγγελος κάτοικος Σπετσῶν.

Ἐκ τῆς Δ)σεως Χωρ)κης Πειραιῶς

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΣΠ. ΣΟΥΡΗΣ

ΕΙΣΑΓΩΓΑΙ ΕΙΔΩΝ ΑΔΙΕΙΔΑΣ

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ

Γούναρη 21—23 (στοὰ Πολέτου)—Πειραιεύς, ☎ 4123866
 ΔΙΚΤΥΑ ΚΑΙ ΝΗΜΑΤΑ ΝΑΥ-ΛΟΝ ΙΑΠΩΝΙΑΣ ΤΡΑΝΖΙΤΟ
 ΔΙΚΤΥΑ ΜΑΝΟΜΕΝΑ ΕΤΟΙΜΑ ΑΡΜΑΤΟΜΕΝΑ
 ΦΕΛΛΑ - ΜΟΥΒΙΑ - ΣΧΟΙΝΙΑ - ΠΑΡΑΓΑΔΙΑ - ΜΙΣΙΝΕΖΕΣ
 ΑΓΓΙΣΤΡΑ - ΨΑΡΑΚΙΑ - ΚΑΘΕΤΕΣ - ΑΠΟΧΕΣ - ΠΕΖΟΒΟΛΑ
 ΚΑΛΑΜΙΑ - ΨΑΡΟΤΟΥΦΕΚΑ - ΜΑΪΚΕΣ - ΠΕΔΙΑΛΑ

ΚΑΙ ΟΛΑ ΤΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ ΑΔΙΕΙΔΑΣ

Δι' ἐρκασιτέχνας καὶ ἐπαγγελματίας
 ΠΩΛΗΣΙΣ ΧΩΝΔΡΙΚΗ — ΔΙΑΝΙΚΗ

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΗΣ ΔΙΑ ΤΑ ΚΤΗΡΑ

ΝΙΚΟΣ Α. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ

ΧΩΡΑ — ΤΗΛ. 31.225

Πάσης φύσεως τραπεζικαὶ ἐργασίαι

ΑΣΦΑΛΕΙΑΙ ΑΤΤΟΚΙΝΗΤΩΝ «ΦΟΙΝΙΣ»

ΓΕΩΡΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΚΗ

THE IMPERIO INSURANCE Co LTD
 ΑΣΦΑΛΕΙΑΙ

ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 62 — ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ
 ΤΗΛ. ΓΡΑΦΕΙΟΥ: 4113.853 — 3635.868
 ΟΙΚΙΑ: 4172.305

ΟΙ ΒΡΑΒΕΥΘΕΝΤΕΣ ΜΑΘΗΤΑΙ
ΤΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ ΚΑΙ ΛΥΚΕΙΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΚΑΤΑ ΤΟ ΣΧΟΛΙΚΟΝ ΕΤΟΣ 1976 — 1977

Την 28ην 'Οκτωβρίου 1977, μετά τας κομμοκονομαστικές σχολικές τράπεζας του Λυκείου και του Γυμνασίου Κυθήρων επί τη 'Εθνική Παιδείας, που έγιναν στο Γυμνασιακόν Μέγαρον, ενώπιον του Σεβ. Μητροπολίτου, των γονέων και κηδεμόνων και πολλού κόσμου, έγινε και απονομή των βραβείων και των επιταγών εις τους τρεις πρωτεύσαντες μαθητάς κάθε τάξεως και οι οποίοι είναι οι εξής:

Α' ΛΥΚΕΙΟΥ

Π ρ ώ τ η ς Τ ά ξ ε ω ς

Με βαθμόν

Δευθένης Λεωνίδας του Γεωργίου	Αριστα	19	1/9
Μαύρου Καλλιόπη του Γεωργίου	Αριστα	18	8/10
Καλλιγέρου Μαρία του Νικολάου	Λίαν Καλώς	17	6/10

Δ ε υ τ έ ρ α ς Τ ά ξ ε ω ς

Μεγαλοκονόμος 'Ιωάννης του Γεωργίου	Αριστα	18	10/12
Τζάνης 'Ελένη του Θεοδώρου	Αριστα	18	8/13
Καλλιγέρου Παναγιώτα του Γεωργίου	Λίαν Καλώς	18	4/13

Τ ρ ί τ η ς Τ ά ξ ε ω ς

Σουρή Σταματίνα του Θεοδώρου	Αριστα	18	6/12
Πασις Αντώνιος του 'Ιωάννου	Λίαν Καλώς	17	3/12
Κωμάτη Κυριακούλα του Παναγιώτου	Λίαν Καλώς	17	2/12

Β' ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ

Π ρ ώ τ η ς Τ ά ξ ε ω ς

Μαύρου Κυριακούλα του Γεωργίου	Λίαν Καλώς	18	3/9
Σοφίος Κωνσταντίνος του Θεοδώρου	Λίαν Καλώς	17	6/8
Στάθη Χρυσούλα του 'Αντωνίου	Λίαν Καλώς	17	6/9

Δ ε υ τ έ ρ α ς Τ ά ξ ε ω ς

Μεγαλοκονόμου 'Ελένη του Γεωργίου	Λίαν Καλώς	18	2/11
Βενάδης 'Εμμανουήλ του Παναγιώτου	Λίαν Καλώς	17	8/10
Μαροπούλου Ειρήνη του Παναγιώτου	Λίαν Καλώς	17	8/11

Τ ρ ί τ η ς Τ ά ξ ε ω ς

Καλούτσης Δημήτριος του 'Αντωνίου	Λίαν Καλώς	18	4/10
Κατωτάτου Χρυσούλα του Παναγιώτου	Λίαν Καλώς	18	4/11
Θεοδωρακάκη Κορηλία του Ευστρατίου	Λίαν Καλώς	17	10/11

Εις άπαντας τούς άνωτέρω πρωτεύσαντας μαθητάς του Γυμνασίου και του Λυκείου διανεμήθη έκ ύπου τό ποσόν 20 (είκοσι) δολλαρίων έκαστος, ως βραβείον θεσπισθέν κατ' έτος υπό του έν Αυστραλία εκπαιδευτικού 'Ιωάννου Μανέα εις μνήμην του άεφνήστου Γυμνασιάρχου 'Ιωάννου 'Ιωαννίδη. 'Επίσης εις τόν μαθητήν της τρίτης τάξεως του Γυμνασίου Καλούτσης Δημήτριον του 'Αντωνίου συγκεντρώσαντα την μεγαλύτεραν βαθμολογίαν έκ των μαθητών του Γυμνασίου δόθη ως βραβείον έν όρση χρυσός καλής ποιότητας άθλοετήθεν παρά των 'Αδελφών Θ. Πάντας τούς άνωτέρω διακρεθέντας μαθητάς συγχάριμεν και εύχόμεθα νά διακρίνονται πάντοτε.

ΤΟ ΑΚΙΝΗΤΟΝ
ΠΛΑΤΕΙΑΣ ΡΟΜΒΗΣ
ΤΟΥ ΚΑΗΡΟΔΟΤΗΜΑΤΟΣ
ΝΙΚ. Ι. ΤΡΙΦΤΑΛΗ
ή ΚΑΒΑΚΟΤ

Μετά την κατακύρωσιν της έπισημής δημοπρασίας άνοικτήσεως του άνω ακινήτου έκ τών Μηχανικών — 'Εργολάγων κ. Σπυρ. Μανιάκη, έπραξαν υπομνήμη ή κατεδάφισις του άνω ακινήτου πλατείας Ρόμβης του άνήκοντος εις τό Κληρονομημα Νικ. Τριφυλίου. 'Ηδη ήρ-
πασαν α προστοιμασία διά την άνοικοδομήσεως.

Η ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ
ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ
ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΦΕΒΡΟΤΑΡΙΟΝ

Καθ' όλον τόν λήξαντα μήνα Φεβρουάριον ή έξυπηρέτησις της συγκοινωνίας της Νήσου μας, λόγω των άνωμάλων καιρικών συνθηκών υπήρξεν έλλιπεστάτη. Τόσον ή από θαλάσσης, όσον και ή αεροπορικη έταλαιπώρησαν πολύ τούς ταξιδεύοντας συμπολίτας, πολλοί τών οποίων ήναγκάστησαν νά ξαναγυρίσουν στόν Πειραιά και άλλοι νά αποδυασθούν υπό συνθήκας λίαν επικινδύνους, σέ άπομακρυσμένα σημεία της Νήσου.

ΤΟ ΣΧΟΛΕΙΟ
ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΘΕΟΔΩΡΟΥ

Τό 'Υπουργείο Πολιτισμού και 'Επιστημών ύστερα από σχετικό αίτημα της 'Ιεράς Μητροπόλεως Κυθήρων και τών Κυθηραϊκών Σωματείων τών 'Αθηνών και του Πειραιώς, ένεκρνε, μέ μεγάλη δυστυχώς καθυστέρηση, την άναστήλωση του παλαιού, άγγλικής κατασκευής, σχολείου του Αγίου Θεοδώρου.

"Όπως είχαμε γράψει και προγενέστερα, τό κτίριο αυτό προοριζόταν γιά νά στεγάσει τό έκκλησιαστικό καί ένδεχομένως Λαογραφικό Μουσείο.

'Ελπίζουμε ότι ή 'Επιτροπή του προσηκόντος του 'Αγίου Θεοδώρου καί τά Κυθηραϊκά Σωματεία 'Αθηνών καί Πειραιώς θά καταβάλουν κάθε δυνατή προσπάθεια γιά νά εξασφαλίσουν τά χρήματα πού χρειάζονται (καί δέν νομίζομε ότι θά είναι πολλά) γιά την άναστήλωση του κτιρίου καί καλούμε τούς συμπατριώτες μας νά μήν άρνηθούν την οικονομικήν ένίσχυσή τους γιά την παρακαταστήσασιν του όραίου αυτού σκοπού.

Η ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ
ΚΑΤΑ ΤΟ 1977

Γενικά ή τουριστική κίνησις κατά τό 1977 ήταν μικρότερη από του προηγούμενου έτους, εις άριθμόν τουριστών, ώστε νά δημιουργηθή πρόβλημα στεγάσεώς των. 'Αντιθέτως δ αριθμός τών διακοινηθέντων άυτοκινήτων υπήρξε πολύ μεγαλύτερος από όλα τά προηγούμενα έτη. 'Ολοι σχεδόν οι τουρίσται "Ελληνες καί ξένοι έφθγαν μαζί των τό αυτάνητόν των, διευκολυνόμενοι εις την μεταφοράν των από τά φέρεα — μπουτ πού έκτελούν δρα-
μολόγια στό Νησί. 'Εκεί πού παρον σιάσθη σημαντική αύξησης ήταν στην άφιξη καί παραμονή στό Καψάλι διαφόρων θαλασμηγών καί άλλων μικρότερον πλοίων καθώς καί κρουαζιεροπλοίων. 'Εξ μεγάλα κρουαζιερόπλοια έπερνεσαν πρόσγγισαν στό Καψάλι κατά τό 1977 μέ 500 — 600 επιβάτας τό καθένα, τά όποια παρέμειναν 8 — 10 ώρες καί άπεδιδόσθησαν οι επιβάται πού έπισκέφθησαν αξιοθέατα του Νησιού. 'Επίσης έπισκέφθησαν τό Καψάλι καί παρέμειναν 2 — 3 ήμέρες τουλάχιστον τό καθένα, 320 περίπου κάτοικοι 'Ελληνικά καί ξένα, θαλασμηγοί καί άλλα τουριστικά πλοία. Τό μεγάλο πρόβλημα της έλλείψεως του νερού πού παρουσιάσθη πέρσει καί έδυσκόλησε πολύ την τουριστική κίνησι, έλπίζομεν ότι έφύτος θά είναι λιγώτερο δξύ, έπειτα από τις ενεργητικές βροχές πού έπασαν άφύτος στό νησί καί τά μέτρα πού έχονν λάβει όλοι οι κάτοικοι.

ΣΤΗΛΕΣΙΣ
ΝΕΑΠΟΛΕΩΣ ΕΛΛΑΣΟΥ
ΚΤΗΡΩΝ
FJB «ΕΛΑΦΟΝΗΣΟΣ»

ΧΕΙΜΕΡΙΝΑ ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ
'Αναχωρεί έκ ΝΕΑΠΟΛΕΩΣ
ΔΙΑ ΚΤΗΡΑ 'ΕΞ 'Αγ. Πελαγ'
Δευτέρα 08.00 09.45
Τετάρτη 08.00 09.45
Παρασκευή 08.00 09.45
Κυριακή 08.00 (προαιρετικώς)
θαλάσσια έκδρομαί.
'Ως καί έξτρα δρομολόγια κατόπιν συμφωνίας.
'Εκδοσις Ειστηρίων — 'Εξστη-
ρέτησις
ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ
ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ
ΑΛΕΞΑΝΔΡΑΚΗ
Νεάπολις ΒΟΙΩΝ ☎ 41214

'Από όσα μās γράφουν

ΚΥΘΗΡΑ, 15.1.1978

'Αγαπητέ κ. Διευθυντά.

Σάν Κυθήριος, έμπνεόμενος από άγάπη γιά τό νησί μας, θέλω νά σκιαγραφήσω από τις στιγμές της άγαπητής «ΦΩΝΗΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ», τόν ύψηλό βαθμό άποδόσεως καί λειτουργίας τών δύο μεγάλων ιδρυμάτων του νησιού μας, του Γηροκομείου καί του Νοσοκομείου, όπως αυτά λειτουργούν σήμερα.

Κατά την εις Κύθηρα παραμονήν μου, συχνά έπισκέπτομαι τό Γηροκομείο καί τούς τροφίμους αυτού.

Μέ μεγάλη μου χαρά βλέπω τό Γηροκομείο νά άντανακρίνεται απόλυτα καί ύποδειγματικά στόν προσερισμό του. 'Η καθαρότητα σ' όλους τούς χώρους, ή στοργή καί ή περποίηση τών τροφίμων, από τό προσωπικό, ή τάξη καί ή ύποδειγματική φροντίδα πού πέτυχε τό Διοικ. Συμβούλιο του ΙΔΡΥΜΑΤΟΣ ΤΩΝ ΑΘΗΝΩΝ «ΤΡΙΦΥΛ. ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟ» σέ συνεργασία μέ την Τοπική 'Εφορεία του Νοσοκομείου μας έπιβάλλουν στόν ύποφαινόμενο νά έκφράσει έπαινον πρός όλους, άρχοντες, άρχομένους καί τροφίμους του Γηροκομείου τά θερμάτα συγχαρητήριά του.

Μέγα έπίτευγμα γιά τά Κύθηρα τό Γηροκομείο καί μεγάλοι εύεργέτες είναι πράγματι οι ιδρυτές καί οι μέχρι σήμερα θωρητές του 'Ιδρύματος.

Είμαι βέβαιος ότι ή εύρυθμος καί από πάσης πλευράς άνογος λειτουργία του 'Ιδρύματος, θά συγκινήσει καί άλλους πολλούς Κυθηρίους θωρητές καί εύεργέτες, ώστε τό Γηροκομείο νά έπικρατήσει την βοηθεία του εις όσον τό δυνατόν περισσότερους γέροντας συμπολίτες μας.

"Ολοι μας κατά τό παρελθόν μου διασμένα μιλούσαμε γιά τό Νοσοκομείο Κυθήρων. Πράγματι, κάποια σύννεφα είχαν σκεπαινώσει την άτμόσφαιρα έκεί μέσα. Τώρα, όμως, πρηνανένει τό πνεύμα της άγωνίας, της τάξεως, της νοικοκυροσύνης καί της συνεργασίας του έπιστημονικού καί λοιπού προσωπικού του.

Προσφάτως νοσηλεύθηκα εις τό Νοσοκομείο Κυθήρων, καί αισθάνομαι την ύπαρξήν του νά έξάρω την λειτουργία του 'Ιδρύματος.

'Η προσεκτική εξέταση τών ασθενών καί ή πρόνοια νοσηλείας, τό ενδιαφέρον καί ή στοργή τών ιατρών καί ολοκλήρου του προσωπικού, όπως έκκενώς τά έξησα εις την περιπτωσή μου, μέ ύπαρξήν των νά εύχαριστήσω καί νά συγχαρώ θερμάτα τό έπιστημονικό καί βοηθητικό προσωπικό του Νοσοκομείου μας.

Τώρα έχομε τό Νοσοκομείο, σάν τό σπίτι της υγείας του κάθε Τυχευώτη, καί όπως θά πού θέλαμε νά λειτουργεί καί νά προκόδει έκείνοι οι μεγάλοι ιδρυτές καί εύεργέτες του.

Μετ' εκτιμήσεως

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΚΟΝΟΜΟΣ

ΥΦΑΣΜΑΤΑ

έπιπλώσεων, καλυμμάτων, σερωμάτων, κουρτίνες - κεντήματα
λευκά είδη

ΔΗΜ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ

'Αριστείδου 3 — 'Αθήνας
☎ 3218.347 — 3244.568
Πώλησις: Χονδρική - Λαοική

ΜΟΥΣΙΚΟΧΟΡΕΥΤΙΚΗ ΒΡΑΔΥΑ ΕΙΣ ΧΩΡΑΝ

Τό άπόγευμα της 5ης Φεβρουαρίου 1978 εις την έν Χώρα νέαν εύρύχωρον αίθυσαν του «Κυθηραϊκού Συνδέσμου — Μορφωτικού Κέντρου Κυθήρων», εύγενώς παραχωρηθείσαν, ώργανώθη υπό τών μαθητών καί μαθητριών της τρίτης τάξεως του Λυκείου Κυθήρων, υπό την επίβλεψιν του Λυκιάρχου κ. Έμμαν. Στάθη καί τών καθηγητών του Λυκείου, μουσικοπαιδαγωγική συγκέντρωσις μέ συμμετοχήν καί της ορχήστρας κ. Πέτρου Τσολάκου. Κατ' αυτήν άπγγέλθησαν ποιήματα καί μαντινάδες Τσιριγώτικου περιεχομένου, τών ποιητών Πάνου Φύλη καί Φ. Κάβου.

'Επίσης έτραγουδήσαν συνοδευόμενοι από την ορχήστραν, διάφορα σύγχρονα τραγούδια, ή μαθήτρια της τρίτης τάξεως του Λυκείου δις Χρύσα Δαπόντε καί ό κ. Χρ. Καγιανας. Σκοπός της έκδηλώσεως διά την όποιαν εισεπράττετο άτομικών εισιτηρίων δρχ. 30, ήτο ή συγκέντρωσις χρηματικού ποσού διά την πραγματοποίησην υπό της τάξεως αυτής, κατά, τό τέλος του σχολικού έτους έκπαιδευτικής έκδρομής εις διαφόρους άρχαιολογικούς τόπους της 'Ελλάδος.

'Η όλη έκδήλωση εις την όποιαν έκτός τών γονέων καί κηδεμόνων τών μαθητών προσήλθον καί πολλοί κάτοικοι, έτίμησε δέ διά της παρουσίας του καί ό Σεβ. Μητροπολίτης μας, έπέτυχεν καί από πλευράς έκτελέσεως, αλλά καί από οικονομικής πλευράς, πραγματοποίησας εισπράξεις άνω τών είκοσι χιλιάδων δραχμών.

Τό πρόγραμμα της έκδηλώσεως ήτο τό κάτωθι:

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ
ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΣ

1) 'Αναφορά στους σκοπούς της έκδηλώσεως, Ρούλα Κομηνού.

2) Χώρα, ποίημα Π. Φύλη, Δημ. Μαρσέλος.

3) Μαντινάδες άπ' τη συλλογή Φ. Κάβου, — Κ. Δαπόντε, Κ. Κομπή.

4) Τραγούδια: «'Αρνηση», «Τσαί την καρδιά», «Παλιό κανόνι», ορχήστρα Πέτρου Τσολάκου, Χρύσα Δαπόντε, Χρήστος Καγιανας.

5) «'Η 'Αγία φόνισσα» ποίημα Π. Φύλη, 'Αναστ. Κομηνού.

6) «'Αμμος» ποίημα Φ. Κάβου, Γιώργος Πρωτομάλης.

7) Μαντινάδες Τσιριγώτικες, Τραγουδι, Χρ. Δαπόντε, Στ. Γουναρίδης.

8) Τραγούδια: «Τά τραίνα πού φύγαν», «'Απονη ζωή», «θάβη άσπρη μέρα καί γιά μās», ορχήστρα Πέτρου Τσολάκου, Χρύσα Δαπόντε, Χρήστος Καγιανας.

9) «Τό παράπονο του γέρο - Τσιριγώτη», ποίημα Φ. Κάβου, Παν. Καλλιγέρου.

10) «Τσιριγώτες», ποίημα Π. Φύλη, Γιάν. Μεγαλοκονόμος.

11) «'Αποσπείρι», ποίημα Π. Φύλη, Τούλα Καλοκαιρινού.

12) Τραγούδια: «Τηλυριώτισσα», «Τό σύννεφο έφερε βροχή», «'Ηταν πέντε, ήταν έξη», ορχήστρα Πέτρου Τσολάκου, Χρύσα Δαπόντε, Χρήστος Καγιανας.

ΔΙΑΔΕΙΜΜΑ, κλήρωση λοταρίας

13) Μαντινάδες άπ' τη συλλογή Φ. Κάβου, 'Ελ. Μαγονέζου, Παν. Καλλιγέρου.

14) «Της χαράς τό νόημα», ποίημα Φ. Κάβου, 'Αννα Γιουζέλη.

15) «Στά λομαζώματα» ποίημα Π. Φύλη, Μ. Καλοκαιρινού, 'Ελ. Μαγονέζου, Δημ. Μαρσέλος.

16) Τραγούδια: «Μέτοικος», «ό δρόμος», «'Ολα καλά κα' όλα ώρσία», ορχήστρα Πέτρου Τσολάκου, Χρύσα Δαπόντε, Χρήστος Καγιανας.

Λήξις προγράμματος. Εύχαριστήριο, Ρούλα Κομηνού.

Δικαία ή άγανάκτησις

Μέ πολλή συμπάθειαν, κατανόησιν, αλλά καί μέ αισθήματα άγανακτήσεως, έλάβομεν γνώσιν τηλεγραφήματος, τό όποιον απέστειλεν εις τόν Πρόεδρον της Κυθερήσεως καί τούς λοιπούς άρμοδίους, ό τέως Πρόεδρος Νεάπολεως Βοιών κ. Παναγ. 'Αλεξανδράκης, σχετικώς μέ την άναστολήν τών εργασιών άποπερατώσεως τη δόδου Κεραμωτής — Νεάπολεως.

Ευλόγως διερωτάται κανείς, μήπως πίσω από όλην αυτήν την ύπόθεσιν ύποκρύπτονται συμφέροντα άλλων περιοχών αι όποια

δέν θέλουν νά άναπτυχθή ή λαοική αυτή περιοχή καί κατά προέκτασιν τά Κύθηρα, τά όποια έξυπηρετούνται άμεσα από την μοναδικήν αυτήν όδόν προσπελάσεως πρός αυτά.

Πιστεύομεν άπολύτως, ότι καί οι Κυθηριοί συνπογράφουν τό τηλεγράφημα του κ. 'Αλεξανδράκη, καί προσθέτουν καί τά ιδία των αισθήματα άγανακτήσεως διά την επί τόσα έτη άδικαιολόγητον καθυστέρησην, άποπερατώσεως του άπομένοντος τμήματος της όδου αυτής.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΟΙΚΟΠΕΔΑ

ΕΙΣ ΑΓΙΑΝ ΠΕΛΑΓΙΑΝ

ΠΟΛΥ ΚΟΝΤΑ ΣΤΗ ΘΑΛΑΣΣΑ — ΕΝΤΟΣ ΣΧΕΔΙΟΥ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: ΤΗΛ. 20.23.242

ΣΠΥΡΙΔΩΝ Γ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ ΠΑΡ' ΑΡΕΙΩ ΠΑΓΩ
ΑΓΙΟΥ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ 5 — ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ
ΤΗΛ. 4171.143

8.30 πμ — 1.30 μμ καί 6.00 μμ — 8.30 μμ

ΠΑΛΗΝ ΣΑΒΒΑΤΟΥ & ΑΠΟΓΕΥΜΑ ΤΕΤΑΡΤΗΣ

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΜΕΛΕΤΕΣ, ΚΑΤΑΣΚΕΤΕΣ, ΤΠΟΛΟΓΙΣΜΟΤΣΑΘΑΝΑΣΙΟΣ ΜΕΓΑΛΟΟΙΚΟΝΟΜΟΣ
ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ INGENIEUR (GRAD)

ΕΜΜ. ΜΠΕΝΑΚΗ & ΝΙΚΗΤΑΡΑ 6
(6ος ΟΡΟΦΟΣ) ΓΡΑΦ. 6
ΤΗΛ. 3615928 — ΑΘΗΝΑΙ (Τ.Τ. 142)

Ὁ νεαρὸς συμπολίτης Γ
γιος Ἰω. Σάμιος (ἡ Κοτσ
ἐκ Χώρας, ἐπιτυχὸν πρὸ μ
εἰς διαγωνισμὸν τοῦ ΟΤΕ κα
ποικιτήσας ἤδη ἀπὸ τὴν Σχ
διωρίσθη ὑπάλλῃλος τοῦ
καὶ ἐποποθετήθη εἰς τὸν στα
ἀναμεταδόσεως εἰς τὸ βουνὸ
Ἀγίας Μόνης.